HOOFDSTUK VI

Vervoer

22. Vlees van wild dient op zodanige wijze te worden vervoerd dat het tijdens het vervoer beschermd is tegen invloeden waardoor het kan worden verontreinigd of aangetast; hierbij dient rekening te worden gehouden met de duur en de omstandigheden van het vervoer, en met de gebruikte vervoermiddelen. De voor het vervoer van het vlees gebruikte vervoermiddelen dienen met name zó te zijn ingericht dat de in de punten 20 en 21 aangegeven temperaturen niet worden overschreden.

Voorstel voor een beschikking van de Raad inzake een financiële actie van de Gemeenschap voor de uitroeiing van schape- en geitebrucellose

COM(89) 498 def.

(Door de Commissie ingediend op 30 oktober 1989)

(89/C 327/08)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 43,

Gelet op het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement,

Gezien het advies van het Economisch en Sociaal Comité,

Overwegende dat het feit dat schape- en geitebrucellose nog steeds voorkomt, met name in het mediterrane gebied, een ernstige bedreiging vormt voor de gezondheid van mens en dier;

Overwegende dat het voortduren van deze ziekte een belemmering vormt voor het vrije verkeer van schapen en geiten;

Overwegende dat de uitroeiing van deze ziekte een essentiële voorwaarde is om, wat betreft het handelsverkeer in schapen en geiten en de produkten en bijprodukten daarvan, de interne markt voor schapen en geiten tot stand te kunnen brengen, om de produktiviteit van de schapen en geitenhouderij te kunnen verhogen en derhalve ook om de levensstandaard van de in deze sector werkzame personen te verbeteren;

Overwegende dat de besmette Lid-Staten een programma voor de uitroeiing van schape- en geitebrucellose moeten indienen;

Overwegende dat bovendien voorschriften moeten worden vastgesteld voor het slachten, afzonderen, reinigen en ontsmetten en voor het gebruik waarvoor bepaalde dierlijke produkten moeten worden bestemd;

Overwegende dat de financiële steun van de Gemeenschap zal worden verleend in de vorm van een gedeeltelijke vergoeding aan de Lid-Staten van de slachtvergoeding die aan eigenaars van besmette schapen en geiten is uitgekeerd voor de snelle opruiming van die dieren;

Overwegende dat de uitroeiingsprogramma's moeten voorzien in maatregelen die de doeltreffendheid van de actie garanderen; dat deze maatregelen moeten kunnen worden vastgesteld en bijgesteld volgens een procedure waarbij een nauwe samenwerking tot stand komt tussen de Lid-Staten en de Commissie;

Overwegende dat de Lid-Staten regelmatig van het verloop van de actie op de hoogte moeten worden gehouden,

HEEFT DE VOLGENDE BESCHIKKING VASTGESTELD:

Artikel 1

Frankrijk, Griekenland, Italië, Spanje en Portugal dienen vóór 1 januari 1990 een programma in voor de uitroeiing van schape- en geitebrucellose (Brucella melitensis).

Artikel 2

Voor deze beschikking gelden de definities van artikel 2 van Verordening (EEG) van de Raad inzake veterinairrechtelijke voorschriften voor het intracommunautaire handelsverkeer in schapen en geiten. Voorts wordt onder „officiële test op brucellose" verstaan een serologische test als omschreven in bijlage C bij bovengenoemde verordening of elke andere test die volgens de procedure van artikel 12 wordt goedgekeurd.

Artikel 3

Het in artikel 1 bedoelde programma moet

1. aangeven welke centrale autoriteit belast wordt met de uitvoering en coördinatie van het programma;
2. bepalen dat van de aanwezigheid of de vermoedelijke aanwezigheid van brucellose onmiddellijk aangifte moet worden gedaan bij de bevoegde autoriteiten;
3. voorzien in een registratieregeling voor schapenhouderij- en geitenhouderijbedrijven;
4. inhouden dat na voltooiing ervan alle bedrijven als officieel brucellosevrij of als brucellosevrij zijn erkend;
5. de therapeutische behandeling van brucellose verbieden;
6. aangeven in welke delen van het grondgebied tegen brucellose moet worden ingeënt en in welke delen inenting moet worden verboden;
7. het aantal bedrijven vermelden, alsmede de geografische ligging daarvan, en het aantal dieren dat, zolang het programma loopt, jaarlijks moet worden onderzocht;
8. aangeven welke bedragen op de nationale begroting worden uitgetrokken voor de uitroeiing van schape- en geitebrucellose en hoe die bedragen over de verschillende posten zijn verdeeld, waarbij met name een raming moet worden gegeven van de slachtvergoeding per dier en van de totale kosten op jaarbasis voor de uitroeiing van de maatregelen;
9. voorzien in de controle op verplaatsingen van schapen en geiten;
10. voorzien in een onmiddellijke en adequate vergoeding voor eigenaars van schapen en geiten die zijn geslacht omdat zij positief hebben gereageerd op een officiële test op brucellose of omdat zij er door de bevoegde autoriteiten van worden verdacht met brucellose besmet te zijn;
11. garanderen dat de officiële bevoegde autoriteiten, wanneer een dier op een bedrijf ervan wordt verdacht met brucellose besmet te zijn, zo spoedig mogelijk een onderzoek instellen ten einde de aanwezigheid van de ziekte te bevestigen of te weerleggen.

    Naar gelang van de uitkomsten van dat onderzoek treffen de officiële bevoegde autoriteiten de volgende maatregelen:

    — het bedrijf wordt onder officieel toezicht geplaatst;
    — al het verkeer naar of van het bedrijf wordt verboden, tenzij de officiële bevoegde autoriteit daarvoor toestemming heeft gegeven met het oog op de onmiddellijke slachting van de betrokken dieren;
    — alle verdachte dieren worden van de andere dieren op het bedrijf afgezonderd;
12. garanderen dat de in punt 11 bedoelde maatregelen niet worden ingetrokken totdat de aanwezigheid van of de vermoedelijke besmetting met brucellose op het betrokken bedrijf officieel is weerlegd;
13. garanderen dat, wanneer de aanwezigheid van brucellose op een bedrijf officieel is bevestigd, de officiële bevoegde autoriteit de nodige maatregelen neemt om verspreiding van de ziekte te voorkomen; deze garantie houdt met name in dat:
    — al het verkeer van of naar het betrokken bedrijf wordt verboden, behalve wanneer de officiële bevoegde autoriteiten toestemming geven om dieren uit het bedrijf te verwijderen met het oog op onmiddellijke slachting;
    — dieren waarbij de aanwezigheid van brucellose officieel is bevestigd, en dieren die door eerstgenoemde dieren zouden kunnen zijn besmet, van de andere dieren in de veestapel worden afgezonderd;
    — de overige dieren onmiddellijk een officiële test op brucellose ondergaan;
    — dieren waarbij de aanwezigheid van brucellose officieel is bevestigd, dieren waarbij het in het derde streepje bedoelde onderzoek een ongunstig resultaat heeft opgeleverd, en dieren die door de bevoegde autoriteiten als besmet worden beschouwd, worden afgezonderd en gemerkt in afwachting dat zij overeenkomstig artikel 4 kunnen worden geslacht;
    — melk van besmette dieren alleen mag worden vervoederd aan dieren op hetzelfde bedrijf, nadat zij een adequate warmtebehandeling heeft ondergaan;
    — melk van niet besmette dieren op een besmet bedrijf dat bedrijf niet mag verlaten tenzij om een adequate warmtebehandeling te ondergaan;
    — wanneer melk van de niet besmette dieren op een besmet bedrijf op dat bedrijf tot kaas wordt verwerkt, die melk vóór verwerking een adequate warmtebehandeling moet ondergaan;
    — karkassen, halve karkassen, vierendelen, delen en slachtafvallen van besmette dieren, bestemd om als diervoeder te worden gebruikt, op zodanige wijze worden behandeld dat verontreiniging wordt voorkomen;
    — foetussen, karkassen van ten gevolge van brucellose doodgeboren dieren of van jong gestorven dieren, en placentae zorgvuldig worden verwijderd en onmiddellijk worden gedestrueerd, tenzij zij moeten worden onderzocht;
    — stro, strooisel of andere materialen en stoffen die met besmette dieren of met de placentae in contact zijn geweest, onmiddellijk worden gedestrueerd, verbrand of begraven nà met een ontsmettingsmiddel te zijn doordrenkt;
    — aan de hand van officiële regelingen inzake de controle op inrichtingen, zoals destructiebedrijven, wordt gegarandeerd dat er geen gevaar bestaat voor een verspreiding van brucellose via de destructiebedrijven;
    — mest uit stallen of andere verblijfplaatsen voor dieren wordt opgeslagen op een plaats die niet toegankelijk is voor de landbouwhuisdieren, met

een adequaat ontsmettingsmiddel wordt behandeld en gedurende ten minste drie weken wordt opgeslagen. Het gebruik van een ontsmettingsmiddel is niet vereist indien de mest met een laag grond wordt bedekt. Uit de stallen en andere verblijfplaatsen van de dieren afkomstige gier moet worden ontsmet, tenzij hij tegelijkertijd met de mest wordt verzameld.

Artikel 4

De programma's van de Lid-Staten dienen een regeling te bevatten die garandeert dat dieren waarbij besmetting met brucellose is bevestigd aan de hand van een officiële test op brucellose, en dieren die door de officiële bevoegde autoriteiten als besmet worden beschouwd op grond van een bacteriologisch, pathologisch of allergisch onderzoek, zo spoedig mogelijk onder officieel toezicht worden geslacht en dit uiterlijk 30 dagen nadat de eigenaar of verantwoordelijke persoon officieel in kennis is gesteld van de resultaten van de test of het onderzoek èn van de krachtens het uitroeiingsprogramma op hem rustende verplichting om de betrokken schapen en/of geiten binnen die termijn voor slachting aan te bieden.

Artikel 5

Het in artikel 1 bedoelde programma moet bovendien garanderen dat:

1. nadat alle in artikel 4 bedoelde dieren zijn geslacht en voordat nieuwe dieren worden aangevoerd, de stallen en andere verblijfplaatsen, en alle apparatuur en andere artikelen die ten behoeve van de dieren worden gebruikt, onder officieel toezicht worden gereinigd en ontsmet volgens de instructies van de officiële dierenarts. Weiden waarop die dieren hebben gegraasd, mogen pas 60 dagen nadat het laatste dier daaruit is verwijderd, weer in gebruik worden genomen;
2. alle vervoermiddelen en apparatuur worden gereinigd en ontsmet nadat daarmee dieren van een besmet bedrijf, materiaal van dergelijke dieren of materiaal of stoffen die met dergelijke dieren in contact zijn geweest, zijn vervoerd. Laadplaatsen van de betrokken dieren moeten na gebruik worden gereinigd en ontsmet;
3. het te gebruiken ontsmettingsmiddel en de toe te passen concentraties worden goedgekeurd door de officiële bevoegde autoriteit;
4. nadat de in artikel 4 bedoelde dieren zijn geslacht en voordat nieuwe dieren worden aangevoerd, geen enkel dier het besmette bedrijf mag verlaten, tenzij daartoe door de officiële bevoegde autoriteit toestemming is gegeven met het oog op onmiddellijke slachting;
5. officiële tests op brucellose worden verricht op het besmette bedrijf ten einde te bevestigen dat de ziekte is uitgeroeid;
6. op het besmette bedrijf geen nieuwe dieren voor de fokkerij worden aangevoerd totdat alle nog op het bedrijf aanwezige fokdieren van meer dan zes maanden een of meer officiële tests op brucellose hebben ondergaan. Bij schapen en geiten evenwel die overeenkomstig het bepaalde in Verordening (EEG) zijn ingeënt hoeven deze tests niet te worden verricht totdat de dieren 18 maanden oud zijn;
7. indien brucellose wordt geconstateerd bij schapen of geiten die
   — zijn teruggekeerd na de transhumance,
   — bij het grazen, het melken of andere omstandigheden geregeld in contact zijn met schapen en geiten van andere bedrijven,

   alle bedrijven waarvan de bij de transhumance, het grazen, het melken of andere omstandigheden betrokken dieren afkomstig waren, als één groot besmet bedrijf worden beschouwd en aan een officiële test op brucellose worden onderworpen, ten einde te bevestigen dat de ziekte is uitgeroeid.

Artikel 6

De Commissie onderzoekt de door de autoriteiten van de betrokken Lid-Staten opgestelde programma's om na te gaan of zij kunnen worden goedgekeurd, dan wel moeten worden gewijzigd. De programma's, en eventuele wijzigingen, worden goedgekeurd volgens de procedure van artikel 12.

Artikel 7

De in deze beschikking vervatte maatregel komt in aanmerking voor financiële steun van de Gemeenschap.

Artikel 8

1. Gedurende drie jaar vanaf de datum die door de Commissie wordt vastgesteld in haar besluit tot goedkeuring van de in artikel 1 bedoelde programma's, verleent de Gemeenschap financiële steun met het oog op vergoeding aan de eigenaars van overeenkomstig artikel 4 geslachte dieren.

2. Het als steun uit te keren bedrag dat in het hoofdstuk „Landbouwuitgaven" ten laste van de begroting van de Gemeenschap wordt gebracht, wordt voor de in lid 1 vastgestelde periode op 15 miljoen ecu geraamd.

Artikel 9

1. De uitgaven die door de Lid-Staten worden gedaan op grond van artikel 4 komen, binnen de in artikel 8 vastgestelde grenzen, in aanmerking voor financiële steun van de Gemeenschap op voorwaarde dat alle vastgestelde maatregelen worden uitgevoerd en in overeenstemming zijn met het volgens de procedure van artikel 12 goedgekeurde programma.

2. De Gemeenschap vergoedt de Lid-Staten 40 ecu per schaap en per geit die zijn geslacht op grond van het uitroeiingsprogramma en van de in artikel 4 bedoelde maatregelen.

3. De bepalingen ter uitvoering van dit artikel worden vastgesteld volgens de procedure van artikel 12.

Artikel 10

1. De betalingsaanvragen moeten betrekking hebben op dieren die in de Lid-Staat in de loop van het kalenderjaar zijn geslacht, en zij moeten bij de Commissie worden ingediend vóór 1 juli van het daaropvolgende jaar.

2. De Commissie beslist over het verlenen van steun na raadpleging van het in artikel 12 genoemde Comité.

3. De bepalingen ter uitvoering van dit artikel worden vastgesteld volgens de procedure van artikel 12.

Artikel 11

De artikelen 8 en 9 van Verordening (EEG) nr. 729/70 (1) zijn van overeenkomstige toepassing.

Artikel 12

1. De Commissie wordt bijgestaan door het bij Besluit 68/361/EEG (2) ingestelde Permanent Veterinair Comité, hierna „het Comité" genoemd.

2. In de gevallen waarin wordt verwezen naar de in dit artikel omschreven procedure, gelden de onderstaande bepalingen.

3. De vertegenwoordiger van de Commissie legt aan het Comité een ontwerp voor van de te nemen maatregelen. Het Comité brengt over die maatregelen advies uit binnen de termijn die de voorzitter vaststelt op grond van de urgentie van de te behandelen vraagstukken. Het Comité spreekt zich uit met de meerderheid die krachtens artikel 148, lid 2, van het Verdrag is vereist voor de goedkeuring van besluiten die de Raad op voorstel van de Commissie moet nemen. Bij de stemming in het Comité worden de stemmen van de Lid-Staten gewogen overeenkomstig het bepaalde in voornoemd artikel 148. De voorzitter van het Comité neemt niet aan de stemming deel.

4. De Commissie stelt de maatregelen vast wanneer zij in overeenstemming zijn met het advies van het Comité.

5. Wanneer de voorgestelde maatregelen niet in overeenstemming zijn met het advies van het Comité of wanneer het Comité geen advies heeft uitgebracht, legt de Commissie onverwijld aan de Raad een voorstel voor betreffende de te nemen maatregelen. De Raad stelt de maatregelen vast met gekwalificeerde meerderheid van stemmen.

Indien de Raad binnen drie maanden na indiening van het voorstel nog geen besluit heeft genomen, stelt de Commissie de voorgestelde maatregelen vast.

Artikel 13

1. De Commissie volgt de situatie op het gebied van schape- en geitebrucellose in de Gemeenschap en houdt toezicht op de uitvoering van de uitroeiingsprogramma's.

De Commissie brengt de Lid-Staten regelmatig, en ten minste eenmaal per jaar in het Comité, van die ontwikkeling op de hoogte. Zij doet dit aan de hand van de inlichtingen die de autoriteiten van de Lid-Staten haar verstrekken in een voortgangsrapport dat tegelijk met de betalingsaanvragen moet worden ingediend, en van eventuele verslagen van voor rekening van de Gemeenschap handelende en door de Commissie aangewezen deskundigen, die ter plaatse zijn geweest.

2. Als het uitroeiingsprogramma tijdens de tenuitvoerlegging moet worden gewijzigd, wordt een nieuw goedkeuringsbesluit genomen volgens de procedure van artikel 12.

Artikel 14

Deze beschikking is gericht tot de Lid-Staten.

Voorstel voor een beschikking van de Raad betreffende financiële steun van de Gemeenschap voor de uitroeiing van de Afrikaanse varkenspest op Sardinië

COM(89) 499 def.

(Door de Commissie ingediend op 30 oktober 1989)

(89/C 327/09)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op artikel 43,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Gezien het advies van het Europese Parlement,

Gezien het advies van het Economisch en Sociaal Comité,

Overwegende dat er in 1978 Afrikaanse varkenspest op Sardinië is uitgebroken; dat de Gemeenschap aan Italië reeds financiële bijstand heeft verleend in het kader van Beschik-

(1) PB nr. L 94 van 28. 4. 1970, blz. 13.
(2) PB nr. L 255 van 18. 10. 1968, blz. 23.